

Адреса Редакції і Адміністрації
„УКРАЇНСЬКИЙ ГОЛОС“
ПЕРЕМИШЛІ, Побережжя ч. 1.

Конто П. К. О. в Варшаві № 142.807.
Передплата в краю вноситься 10 злот-
річно, 5-50 злот. піврічно, 3 злот-
чвертьрічно. В Чехії квартально
18 ч. к. Передплату з Чехословач-
чини складати на конто Адм. „Укр.
Голосу“ в Zivnostenska Banka
v Praze. Для Франції 60 фр. річно
для Америки 2 1/2 дол. річно.

Ціна примірника 25 с.

Редактор приймає щодня від год.
1 1/2—2 1/2.

Рукописів Редакція не звертає, не-
оплачених писем не приймається.

УКРАЇНСЬКИЙ ГОЛОС

політично-економічний орган.

ТАРИФА ОГОЛОШЕНЬ:
за текстом за 1 вірш міліметровий
одношпальтовий (сторона має 6
шпальт анонових) 0.24 зол., для
дрібних промисловців укр. інстит.
0.16 зол. Дрібні оголошення по 0.15
зол. за слово, найменше дрібне
оголошення 1 зол., для шукаючих
праці подані безпосередно до Адмі-
ністрації по 0.10 зол. за слово.
Оголошення в тексті 150%, дорож-
ші, на першій сторінці 300%, до-
рожші. Рахунки платити і заскар-
жальні в Перемишлі, а замовляю-
чий анонс вже тим самим без за-
стережень годиться на це.

Проти виборчої демагогії.

Від часу, як розпочалась у нас виборча горячка, всякі демагогі використовують виборчу агітацію на те, щоб сіяти між селянством всякі сплетні та клевети на немих людей. Не кажемо — політичних противників, бо не політична ідеологія їх рятівна, а особиста ненависть.

От приїхав що-йно з Відня Др Кирило Трильовський, а вже розпочав у своїм органі війну з Др Львом Бачинським таким оружем, що аж соромно те все читати. Не лишає на Др Л. Бачинським сухої нитки, оплюгає його — а це нате, щоб понизити його в очах невідомих селян. Лш о них ходять тут, бо свідоме селянство ніколи не повірить Др Трильовському, що Др Лев Бачинський поступає як „платний провокатор“, що накидається „з денунціаторськими наклепами“, що він оперує „денунціцією і провокацією“.

Ми не є політичними прихильниками Др Л. Бачинського. Але закидати йому те все, що Др Кирило Трильовський закидає — це злочин і суроти. Дра Льва Бачинського і проти тих невідомих людей, яких того рода закидами впроваджується в блуд і насторожується ворожо проти Др Л. Бачинського не тільки як громадянина, але як і адекатка.

А пречинь Др Трильовський мало не сорок літ належав з Др Л. Бачинським до проводу одної і той самої партії, обидва разом працювали, ба навіть і... приятелями були. І от потім всім тепер Др Лев Бачинський і „денунціант“ і „провокактор“. Вже нічо гіршого не можна закинути громадському діячеві...

Коли наше політичне життя не має зовсім здиґати, то наше громадянство мусить шукати способів, щоб унешкідливити такі виступи злочинної демагогії.

З газетними нападами бодай можна боротись. Тут є чорним на білім написане, звідки кожної хвили доступні. Не треба свідків. Але є у наших громадським життю далеко гірший спосіб боротьби, а це скрита боротьба, в якій поширюється всякі наклепи на противників устно. Назв'їм цей спосіб боротьби „скритоманія“.

Скритоманія в нашім громадським життю це щоденне явище, яке гальмує всяку нашу працю, розбиває нас і не дає спромоги взаїмнорозумітись. Скритоманія в деяких одних-двох вкорівилась вже так глибоко, що всі їх думки пережерті злобою, хитрістю, підступами, підшептами і бажанням нищити нелюбих їм людей.

Коли чесний чоловік має в кімсь противника, то він старається тому противникови сказати в очі те, що про него думає. Чесний борець ніколи не буде з противником воювати поза очі й не буде бити його ззаду, а з переду. Тільки трус, чоловік злобний, коли має які порахунки з противником, засадить йому ножа в плечі.

Таких скритоманів серед наших людей є багато і часто навіть при купі ходять, а навіть для такої скритоманії творять свої тісенькі гуртки, щоби

скрито все їм нелюбепоборювати, нищити. І не докажете, що то вони, бо так, як злодія треба аж за руку злапати, як він краде, так і скритоманя треба злапати на акті його крининої роботи.

Звичайною зброєю в цих скритоманів є наклепи всякого рода. Пускають ті наклепиви скрито і то перед людьми, по яких сподіються, що вони тихцем далі їх подадуть, щоб атроговати прилюдну опінію. Отвертої боротьби вони уникають.

От возьмім приклад: Скритоман всюди вігріть якусь зраду, всі йому немилі люди — злочинці в його очах. Але як ви схочете скритоманя розброїти, то скажіть йому так: „Добре добродію, що ви те говорите, але я бажавби півзати всю правду. От дозвольте, щоб я ту справу розслідив і запитав того а того чоловіка, чому він такий злочинець“. Ці слова зараз збентежать скритоманя. Він стане вас відмовляти від цього кроку, щоби справи „не розмазувати“. А коли ви таки схочете дійти до правди, то переконаетесь, що або наклепи скритоманя є виссані з пальця, або з якоїсь мухи зроблено вола — якусь незначну дрібницю піднесено до факту мало-що не історичного значіння.

Конкретний випадок: Скритоман страшно критикує діяльність одної центральної установи. Там діється те і те... Як чуєте це, то вам самим мороз по шкірі іде... Але оден з слухаючих каже так: „От, бачите, на чолі цієї установи стоїть чесний громадянин. Певно все те діється без його відома. Велику прислугу зробимо нашій центральній установі, коли ми от зараз сядемо і напишемо листа до голови цієї установи. Подамо йому факти — а він зараз карк скрутить ляху“. Як це почув патріот — зараз таки замнявся, що то йому не випадає, що він не хотівби мішатись до цього діла, що він не хотівби робити собі ворогів... і тд.

Ця скритоманія переноситься тепер на село, в виборчу агітацію. Тут перед селянами плететься всячина, щоби лише шепсе себе чи то иншу особу вивисшити. От з околиць Медики і инших місцевостей доносять нам, що там ведеться виборча агітація лиш тим способом, що виливається цебри помий на голови противника. Нпр. одному з діячів закидував якийсь павок, що той а той „показав волю“, що „централо кооперативизмів“, що „міст хоронив для Поляків“. Но, як з такими речами їдється на село освідомляти... то вже зовсім суєном є в пропасть.

Кажуть, що один „кандидат“ чи агітатор аж з Дрогобича приплетався в околиць Медики, щоби „добру навчати“. Очевидно дістав „достовірні“ інформації від якихсь скритоманів перемиських.

Проти таких наклепів повинно передовсім виступити свідоме селянство. Воно повинно зажадати від такого демагога, щоби він ті всі закиди повторив в присутності противника і то найкраще в тій місцевості, де ті „злочини“ стались.

А зрештою — треба таких

промовців запитати, чому вони з тими закидами чекали аж до виборів... Чому в тій самій місцевості, де той злочин стався, не скликали віча і не піднесли тих закидів? Чому вони аж на село прийшли людей дурити?

Ті демагоги бояться стати око в око з противником і їдуть на село з ним боротись — перед невідомим селянством його очернювати. Це легка робота для людей, що денного світла бояться. Їх діяльність — лиш розбивати карність — кринити.

Ми вірямо, що наше селянство не дасть себе за ніс водити таким і їм подібним демагогам. Особливо наше селянство в Перемишні вже прецінь за довголітнього проводу бл. п. Дра Кормоша навчилось карності і знає, що в виборчій боротьбі видає прикази провід політичної організації і тих приказів треба безумовно слухати, як-що хочемо перемогти при виборах. А з окрема треба пам'ятати, що кандидатів на послів для якогось округу визначають представники всіх повітів, які входять в склад даного виборчого округу. Атака ухвала потребує ще затвердження кравної політичної організації, якою є Центральний Комітет Укр. Нац. Дем. Об'єднання у Львові. Він може кандидатури затвердити або ні. Коли він не затвердить, то знає, що має поважні причини до того.

Так як і у війні. Частини військові можуть генеральному штабови висловити свої думки, але генеральний штаб рішає, чи це для успішного кінця війни корисне, чи ні.

Хто інакше селови говорить, той свідомо чи несвідомо причиняється до програми виборів, як і той, що веде агітацію брехнею і наклепами.

РОМАН ГАМЧИКЕВИЧ.

Виборчий катехизм.

Побіда при виборах — це доказ нашої життєвості, це скріплення нашої енергії і сили до дальшої праці і боротьби за права українського народу, це наша гордість перед світом. Неудача при виборах, — це доказ нашої маловартості, це зневіра і знеохота народу, це наша ганьба перед світом, вповні заслужена.

І. Що повинні Українці і кожда Українка повинні собі під сю пору як найточніше усвідомити?

Кожний Українець і кожда Українка повинні собі під сю пору як найточніше усвідомити, що їх святим обов'язком супроти свого народу є — подбати про те, щоби при найближчих виборах до Союму і Сенату українське населення вислало можливо найбільшу кількість своїх незалежних відпоручників до обох законодавчих тіл. Цей обов'язок сповнитиме кожний Українець і кожда Українка лише тоді, як-що сам (аглярно сама) явиться в днях 4. і 11. березня при виборчій урні і віддасть свій голос на лісту кандидатів, оголошену Українським Народно-Демократичним Об'єднанням.

2. Навіщо українському населенню, що живе в межах Польщі, потрібні є посли і сенатори?

Українське населення висла-

лає своїх послів і сенаторів до Варшави: а) щоби вони там при вирішуванні державних законів берегли інтереси українського населення; б) щоби вони українське населення брали в оборону перед евентуальними незаконностями і надужиттями з боку державних виконних органів та упоминались у Варшаві о кривди українського населення; в) щоби час до часу інформували українське населення про все, що стосується вищої державної політики, в обсязі якої будуть рішати справу зв'язані тісно з життям-буттям українського народу; г) щоби голос послів і сенаторів з трибуни, себто мовниці парламентарної, лунав далеко і широко поза межами Польської Держави і подавав світові неспальшовані вісти про існування українського народу в межах Польщі, про його побутове життя, про його потреби, бажання, страдания, стремління і тощо.

3. Чи посли і сенатори будуть могли у тій наденції сповнити своє завдання як слід?

Сього ніхто не може знати. Можливо, що уряд польський, чи там президент держави, сойм, а тим самим і сенат за неслухняність розв'яжуть в недовзі по виборах і розпишуть відтак нові вибори на основі дотеперішньої ординації виборчої. Можливо також, що нові вибори, оскількиби відбулись, будуть розписані вже на основі якоїсь нової ординації виборчої, неухвалені в соймі і сенаті, лише просто накиненої урядом. Ця друга евентуальність більше являється імовірною, як перша. Не виключене також, що після розв'язання сойму заведуть у Польщі тав. диктатуру, себто засове правління одиниці без співучастя тіл законодавчих. Врешті можливе також і те, що сойм і сенат, вибрані в березні ср., часливо виведуть цілу свою п'ятилітню каденцію. Як воно буде, того ніхто не знає, і сам уряд польський поки-що напевно не мігби нічого рішучого сказати у тому ділі. — Нашим обов'язком є безумовно вибрати своїх послів і сенаторів, а яка доля постигне цей сойм, і як відносини у Польщі уладнаються, на це ми маємо ніякого впливу. Добровільно зрікатись своїх заступників у соймі і сенаті, це булоби рівно глупе як і злочинне.

4) Кілько послів можемо вибрати у найгіршому разі, а кілько у найгіршому?

Кілько послів можемо вибрати у найгіршому разі, — це годі точно означити, бо це залежить між иншими також від того, чи Поляки будуть їти до виборів бльоком, чи будуть поділені. Якщо Українці будуть їти до виборів всі разом, а ніхто не відтягнеться від голосування, то виберуть 42—45 послів! (Так обчислив учений статистик проф. Бузек). Так само Українці з Волині, Підляша і Хелмщини, як що всі разом підуть до виборів — виберуть 20 послів. Отже можемо прийняти, що у найгіршому разі моглиби ми вислати до сойму около 62—65 послів. Є це вже кількість позажна і з нею у соймі мусілиби вже числитись, оскількиби, річ природна, ці посли були між собою згідні і колиб творили оден карний клуб.

Гроші заколядовані на „Рідну Школу“ треба як найскорше вислати під такою адресою: „Рідна Школа“... Львів, ринок 10.



Сенаторів можемо вибрати около 15. — У найгіршому разі, себто при повному сконсолідованні польських виборців у оден блок, а при цілковитому розділенні наших, можемо не вибрати навіть і одного посла (абстрагуючи від кількох підставлених наймитів).

5) Чи це максимальне число послів 62 — 65, яке вже у найліпшому разі можемо узиснати, є справедливе?

Це число зовсім не є справедливе, як то виходить з оського рахунку: Наколи на число усіх мешканців Польщі, яке не вноситься 28,000,000, припадає 444 послів, то на 6,000,000 Українців (а є нас тут мабуть більше) повинноби припасти 95 послів, а такого числа ми не можемо досягнути, навіть наколиб сталося таке чудо, що на наш лісти голосувалиби не лише жиди, але навіть і вшехполяки. Максимальне число послів 62 — 65 відповідає населенню 4,000,000, так що властиво воно виходить на те, що рівно 2 мільйони Українців (оскільки не більше) не вибирає послів.

6) З чого можемо ще бачити несправедливість теперішньої ординації виборчої?

Несправедливість теперішньої ординації виборчої бачимо також з оського факту, що на українській території звиш 80,000 населення вибирає одного посла, підчас коли в корінній Польщі, як ось нап. в Познанщині, оден посол припадає на 42,000 населення.

7) Оскільки ми дотично предоставництву соймового у порівнянні з Поляками є у гіршому положенні?

У порівнянні з Поляками є ми дотично предоставництву соймового безумовно у гіршому положенні, бо: Поляки мають а) свою власну державу і весь апарат державний є на услуги польської роботи виборчої; б) численну інтелігенцію, яка уся навіяна в духом скрайно націоналістичним, а для українства ворожим; в) численну пресу, у справах національних вповні згідну; г) гроші; д) корисну для себе ординацію виборчу, яка їм у соймі і у сенаті з гори запевнює більшість значно численнішу, якби їм це з уваги на їх кількість належалося. — Та не вважаючи на це, заходяться ще Поляки коло утворення польського бльоку на території Східної Галичини проти Українців і бльок такий напевно утворять.

8) Що ми можемо і мусимо протиставити польській силі?

Польській силі ми можемо і мусимо протиставити лиш одноцілну організацію, єдність, солідарність, карність, доцільність усякої народньої роботи а передусім підпорядкування себе під приказ української ідеї.

9) Що станеться, наколи сього не зробимо?

Наколи сього не зробимо, то при виборах програвемо цілковито.

10) Що ми в дійсности до тепер протиставимо польській силі?

Оскільки з дотеперішньої передвиборчої роботи можна річ оцінити, то ми польській силі протиставимо: а) розділювання себе на непотрібні або і шкідливі для народньої справи партії; б) особисту політику; в) розбижання виборчих віч.

11) На яких кандидатів наженити дати свій голос дня 4 і 11 березня?

Лиш на кандидатів лісти Українського Національно-Демократичного Об'єднання, бо: а) УНДО властиво не є партією, лише об'єднанням, себто тісною злукою тих народніх партій, які усі без виїмку стоять на становищі строго національному і визнають одну, велику, волю України; б) УНДО не є організацією клясовою, себто організацією одної верстви, лише є організацією загально народньою; в) УНДО є організацією великою, яка зєднує у собі усі простори нашої батьківщини, що опинилась під польською владою, і усі верстви українського населення, яке ці простори заселює — а легко обчислити, що польській силі може успішно протиставитись з нашого боку лише організація велика, якої голоси в одному окрузі числяться не на тисячі, лише на десятки тисяч.

12) Чому не належить голосувати на кандидатів малих партій, а тим менше на тих, що нандиють одинцем, себто не з рамени якоїсь партії, лиш на власну руну?

На кандидатів малих партій не належить голосувати, бо малі партії лише у дуже виїмкових випадках доведуть до вибору свого кандидата, і то при дуже сприятливих обставинах лиш що найвище одного. Переважно голоси віддани на кандидатів малих партій підуть на маре і ослаблять лише шанси лісти УНДО, відтягаючи від неї певну кількість голосів, через що може не оден мандат для нас пропасти. Голосування на лісти малих партій є отже в суті річч нічим иншим, — як зрадою народньої справи. — Остеретти належить наших людей перед тими малими партіями, які переважно повстають щойно пару місяців перед виборами, щоби відтак знова щезнути, що їм вірогідно вповні належиться, бо вони є для народньої і справи шкідливі. Їх організують люди, які звичайно справами українськими ніколи не займаються, а дотично грошей потрібних на організацію то вони походять з джерел вельми каламутних.

Гроші ті дають певні бляжачі і дальші організації, які радби усе українство змести з обличчя землі. Та на жаль, у нас не перевелися ще особняки, які за Юдин гріш або для насичення власної амбіції готові осягнути мандат. Зрештою такі кандидати в історії нашого народу не першача. Ми таких людей бачили і передше, бо звівся, українське плем'я на зрадників дуже плодоче.

Кандидатури одинцем є вже безумовно беззглядні.

Не забувати, що кандидувати для розбивання свого українського фронту можуть лише Українці, що є польськими або москвофільними наймитами.

13. Які будуть наслідки того, якщо українське населення не вибере незалежних послів і сенаторів?

Наслідок того буде такий, що будуть виходити закони і розпорядки, з яких для українства оден буде погубнийший від другого, бо не буде кому стояти на сторожі українського населення, його прав і його інтересів. Уряд польський в українстві ще менше буде числитися, як тепер, а наряд аусім зневіряться. Розпочнеться з одного боку дезерція наших інтелігентів і селян у польський табір, з другого боку поширювання комунізму, — одним словом для українства настають часи безпорядків тяжіш як ті, які ми дотепер переживали. Заграниця натовмість буде з презирством глядіти на ціле українство, бо за границею лиш той народ має значіння, що вміє і хоче кріпко постояти за свої права, що знає дисципліну, та поступав доцільно.

14. Який є висновок з того, що дотепер було сказано?

Висновок з того є такий: Усі українські виборці, мужичина і жінки, як мур нехай стають при українській Народній Демократичній Об'єднанні і нехай з повним довіром віддадуть свої голоси на його лісту, бо лиш тим спосібом запобіжуть розбиттю українських голосів і уможливають вибір представництва, гідного українського імени. Побіда при виборах — це доказ нашої живучості, це скріплення нашої енергії і сили до дальшої праці і боротьби за права українського народу, це наша гордість перед світом. Невдача при виборах, — це доказ нашої маловартості, це зневіра і знеохота народа, це наша ганьба перед світом, вповні заслужена.

Дописи.

Висоцько вижне, пов. Турка. У Вашій часописі, в числі 51. з'явився 18.XII.1927 уміщено допис, «Бітля пов.

Турка Ганьба зрадникові М. Соболяк і його компанії за відкриття назадницької читальні М. Качковського в Бітлі 13.XI.1927 р.». Згадана допис є неправдивою, на томість правдою є, що читальню імени М. Качковського відкрито не лиш в Бітлі, де трудиться О. містодекан І. Ших, але і в Соцьку нижнім, де живе дуже поступовий народолобець О. І. Лозинський. Перший за 17 літ свогою душпастирства в Бітлі, не подумав про задоволення читальні «Просвіти», а О. І. Лозинський за свогого 4 літнього побуту в Соцьку нижнім не тільки нічого не вдіяв, але свого часу не прийняв делегатури на відкриття читальні «Просвіти» у Соцьку вижнім, мовляв, «в політику не бається» що і свого часу було в «Ділі» напаянване — («політика — читальня»). Правдою є, що О. І. Лозинський мав побожний намір заложити у Соцьку вижнім «українську кооперативу», але вже 4 роки носить з цим наміром як кіт з оселедцем, а торговля осталась даліше у жидівських руках. Неправдою натовмість є, неначе згадані учителі: М. Соболяк з Яболова, Д. Чайковський з Ботейки нижньої, А. Міхневич з Висоцького нижнього і М. Міхневич з Жукотина оснували яку-небудь читальню; так на Висоцьку нижнім, як і Бітлі оснували читальні свідомі селяне, тим більше, що такі читальні були вже в цих селах перед війною і мають свої власні читальні доми. Натовмість ми учителі були присутні як гості і не могли від участі відказатися. Якби О. І. Ших або О. І. Лозинський були відкрили читальні «Просвіти» і з таким проханням звернулись до нас, то ми певно не відказалися б від участі. Залишу дописчик підлу зраду М. Соболяка і компанії, «ніби для приміру», за участь в відкритті читальні, — та дописею цю дав доказ, яке гарне поняття має о зраді. Сумно, що не має поняття дописчик о задачах Читальні, якіби вони не були — девіз про зраду народа, там не прокламується. Дописчик особливо ненавистю дивиться до тих учителів, а особливо до М. Соболяка, бо У.С.С. і «діябел» помішав разом. Пожаданням-би було, щоб дописчик більше ашанував легіон У.С.С. і не мішав його з «діябелом», бо задача У.С.С. не має нічого спільного з «яселковим діябелом», тим більше неправдою є, що М. Соболяк грав яку-небудь роль на «яселках». Від якого часу читач сусупільності фальшиві наклепи дописувачів, звернені особливо проти учителів тутешнього повіту. Забули вони, що крім учителів є ще більш високо поставлені, освічені та незалежні священство, котре крім ігнорування звания учительського, для народа нічого доброго не зробило; бо крім морального піднесення народа є ще інші задачі: як економічне та культурне освіднення його — особливо по наших бідних карпатських селах. — Михайло Соболяк, Діонісій Чайковський, Александер Міхневич і Марія Міхневич. — (Від Редакції: В імя засади: нехай буде вислухана і друга сторона, містимо до выяснення пп. учителів. Однак замічаємо, що взаїмні обвинувачення до нічого доброго не доведуть. Сільська інтелігенція повинна спільними силами взятись

до освітньо-економічної праці на селі. Вина тут по обох сторонах).

Жиди, пов. Збараж. В неділю, дня 11. грудня 1927 р., відбулися у наших селі, перші після війни загальні Збори Читальні «Просвіти» при співучасті представника філії з Нового села. В члені Читальні вписалось 44 громадян. Головою вибрано місцевого пароха о. Захаркова. Зпоміж ухвал важна є постанову збудувати власний «Народний Дім», а гідною похвали є постанову 22 членів (а се р. Захаркова, Івана Жилана, Евгена Гудайла, Луціана Іреха, Демка Когута, Володимира Прокопа, Теодора Костюка, Якова Костюка, Петра Круковського, Марка Лизуна, Петра Осички, Антона Радчука, Романа Туріна, Андрія Хемія, Антона Хемія, Гната Хемія, Лукіяна Хемія, Антона Чубала, Володимира Шеремети, Микола Штойка і Костія Фабіяна), які зобов'язуються всі гроші, які мали би видати на горячі наші підчас місцевих храмів св. Покрови в 1928 р., віддати на будову власного «Народного Дому». — Виді, а добра охота й сильна воля членів зокрема, дають за поруку, що всі ухвали переведені будуть в життя і що в скорому часі Читальні заложить угодний камінь під власний дім! Щастя Боже! — В.

Кругель-вельний, пов. Перемишль. Село біля міста — маленьке і бідне. По війні відновило Читальню «Просвіти» і взялося до праці. На жаль, свої люди замість помагати, стараються всілякими способами шкодити. І так при виборах до громадської ради наш начальник зі своїми синами та заступниками виступив отверто проти голосуючих та хотів заборонити голосувати за карточками «на картки» — мовляв — голосувати не дам, думуючи тим чином запевнити собі більшість голосів. Належить зазначити, що й сини війти надто розгубились при виборах. Одні викидає п. Леона Іудзелья з виборчого локкалю, другий агітує і вмовляє людей, щоб голосували на батька, третій — в безличний спосіб перед виборчим локкалем видирає з рук виборців карточки. А як їх зусилля показуються безуспішні — вносять протест. Рівно-ж і наш дяк, замість підпалити громадського ліса, який йому повірено як громадському лісовому і взагалі працювати для народного добра, як працюють інші дяки по селах — старається шкодити та при виборах попирає хули. Крайня пора вже, щоб наші люди опам'ятались та взяли до спільної праці, так як це по інших громадах робиться, та не йшли проти волі цілого села. — Петро Іудзелья.

З Польщі і про Польщу

Польські партії політичні підуть «на кри-сах» одним фронт. На останній нараді в львівського вояводи Борковського були вш-хполяки невдоволені і їх представник опустив був наради. Згадується, що вш-хполяки підуть окремо до виборів з неспівності до тепершнього уряду Польського Х ть які вш-хполяки загонисті, але інтерес польськості на кресках

тако бере верх у їх виборчих планах і в всі позначки, що вони знову злучаться з вишніми польськими партіями і підуть разом з ними до виборів проти Українців. В виборах в р. 1922, коли Українці не брали участі в виборах, здобули Поляки у Сх. Галичині 18 мандатів. Тепер Поляки хочуть не лиш здобути таке саме число мандатів, але і побишити його. Тому і вш-хполяки хочуть разом іти з вишніми польськими партіями, а їх газета, «Stowo polskie» про це пише так:

«При правдоподібній солідарності українських партій 2 блоки польські абсолютно не здобудуть 18 мандатів. Натомість оден польський блок, за яким стояли би всі Поляки, міг би удержати стан дотеперішнього посідання (т. є. вибрати знову 18 послів), а коли узглядити без сумніву великі успіхи процесу асиміляції (т. є. польонізації), то можна би той стан посідання ще побишити. А теперішні вибори в Сх. Малополющі будуть мати для того великанське значіння, що будуть неначе плебісцитом. Той плебісцит буде відбуватися в імя засадничої альтернативи: за польською державою або проти польської держави, за єдністю Сх. Малополющі з польською державою або проти тої єдності. Утрата хочайби одного з посіданих дотепер мандатів польських, то жир і адут для п. Петрушевича і його прителів в Берліні, котрі як найскорше постараються обтати купони з того адуту в Женеві. Удержання польського стану посідання у Сх. Малополющі то зліва-дованне української окремішності в Сх. Малополющі і це сильніше зв'язання тої так обильно кровю зрошеної землі при Мадержжі».

Ог чому вш-хполяки також підуть до виборів одною лавою з вишніми польськими партіями. А що в нас? Чи є таке розуміння інтересу українського народу і йти до виборів разом? Ні — бо в нас кожний демагог хоче бути послом, творить собі партію і розбиває загально-народну організацію Укр. Нар. Демокр. Об'єднання. А якби Українці разом пішли до виборів, то віднесли б побіду. А ці солідарності дуже боїться «Stowo polskie» і пише так: «УНДО числить, що при виборах увійшли би до союму 41 українських послів зі Сх. Малополющі. Поза Сх. Малополющем (т. є. Волинні, Холмщині і Поліссю) предвиджує ще 20 українських мандатів, так що в будучім соймі було б 60 українських послів. Колиб ті рахунок були дійсно реальні і колиб ті всі українські послі зв'язалися в оден клуб або прийняли би між ними політичне порозуміння — то становили би без сумніву одну з найсильніших груп в новім соймі».

Тепер кождому ясно стане, якого злочину допускаються ті, що розбивають український загально-народний фронт. Який фронт укр. нац. д-м. Об'єднання. А є надія, що наше сільське селянство не підє за крикунами-демагогами, що розбивають наші сили, але як оден муж піде до виборів під прапором Укр. нац. Дем. Об'єднання,

Що чувати в світі?

БОЛЬШЕВИКИ постановили вислати на Сибір Троцького і його прихильників. Так отже крім Троцького підуть на заслання: Зіновєв, Каменєв, Раковський, Бодомімов і інші — а між ними також Белобродов, котрий замордував царя і його цілу родину. Всі вони опиняться на сибірських пустарах, які віддалені є сотки кілометрів від залізниць. І так впр. Раковському визначено місце, яке є віддалене від залізниць 500 км. Тут серед лудяги, злиднів, студени будуть коротати життя колишні большевицькі погнаті, що великі розстрілювати десятки або й сотки тисяч безборонних людей. Нічо не помогло Каменєв-ому, котрий врешті покинув Троцького і як жебрак благає Сталіна, щоб дозволено йому лишитися в комуністичній партії. Большевицький володар Сталін є неумолимий. Кожний, що не хотів з ним в однім ряді машерувати — помандрував на заслання. Тепер Троцький на заслання вригадає собі, як то царський уряд перед 20 літами заслав був його і Леніна на ту саму Сибір, яку большевики тепер також перетворили на тюрму, як це було за царських часів. Також Сталін був колись на заслання і він карався колись на Сибірі — але це вже для него забуті часи. Він тепер є червоном царем в царській палаті, Кремль в Москві і він, як колись цар, строго карає своїх противників. Як бачимо — москвофільні можновладці всі однакові, чи вони в царській кирей, чи в большевицькій московській державі — то щож від тих катів можуть сподіватися наші «українські землячки», котрі пішли на службу москвофільним катам. Вони раби і словняють тепер їх волю. А котрий з тих «землячків» лишень відважиться слово сказати в обороні України (як впр. Шумський), того посилають туди, куди і Троцького послали. І от ті червонокати видали приказ при кінці грудня, щоб Україна святкувала 10 літню річницю зради, т. є. 10 літню річницю утворення большевицько-жидівської влади на Україні і зав'язтя українських земель большевиками. (Про цю зраду була стаття в «Сумна річниця» в різдвянім числі «Укр. Гол.»). Так дожили ми сорому, що раби-землячки святкували ювілей зради — ювілей повалення української самостійної держави. Робили це ті самі землячки, які в р. 1909 святкували 200-літню річницю битви під Полтавою, коли то Петро Великий при допомозі зрадника Палая побив Мазепу і запанував над Україною. (Про це кождий свідомий

селянин прочитає собі в великій повісті Б. Лепкого п. н. «Мазепа», яка повинна бути в кожній читальняній бібліотеці!) Так отже, як в р. 1709 московські ватаги при допомозі «землячків» знищили завязок української держави, а двіста літ пізніше їх нащадки радувалися їхнім кайновим ділом, так в р. 1917 большевицькі наймити землячки знищили українську державу при допомозі большевицьких ватаг, а в р. 1927 на приказ Москви святкували 10-літній ювілей зради.

НІМЕЧЧИНА, як ми вже писали, задивувала світ не лиш своєю воєнною морською флотою, але і морськими літаками. От тепер в фабриках надморського міста Фрідріхсгафен будуть Німці балон Цепеліна ч. 127, який має бути в цім році готовий. Французи і Англія називають цей літак «політичним балоном». А цікавий це буде літак. Обєм його буде виносити 115.000 метрів кубічних, довгий буде на 235 метрів, а широкість на середині 30 1/2 метра. Буде мати 6 моторів, які разом будуть виступати силу 2400 коней. Призначений буде до перевоження людей і товарів. Під балоном буде гондола, довга на 30 м. а широка на 5 1/2 м. Тут буде приміщення служба балону і пасажери. Каюта служби є на самім кінці гондоли, а з неї ведуть двері до кімнати, де є уміщені жани і тут урядувати буде з офіцерами комендант балона. Звідси короткай коритар з одної сторони лунчить з електричною кухнею, а з другої сторони з кімнатою радіотелеграфічною. Середні двері ведуть до італійської сали, яку можна перемінити на світлицю (салон). Та італійська є довга і широка по 5 1/2 м. і виглядає так, як італійська на кораблях. Нічо там не заведено, щоб забезпечити пасажерам як найбільш вигоди і учинити їм перелет через море як найприємніший. Поза салею є 24 кабіни, в яких є по одному або по два ліжка для пасажерів. Далі є спальні для офіцерів і служби літака. — Цей літак не буде порушуватися бензиною, але новим газом, званним «етелен Лемперта». Але на кождий випадок буде літак мати 5000 літрів бензину. Крім Цепеліна ч. 127 вже готові є плани до Цепеліна ч. 128 і 129, які будуть будуватися по викінченню Цепеліна ч. 127. Всі ці літаки будуть летіти зі швидкістю 150 км. на годину, можуть без перерви летіти 10.500 км. т. є. два рази так далеко, як з Німеччини до Америки, можуть взносити 3500 метрів в гору, а забирають зі собою тагар (ла лунок) 20 тон т. є. 200 кірців. Балон має коштувати 1 мільон доларів і є призначений до регулярної їзди з Еспанії до Америки підешної і тому еспанський уряд має платити за варту балону около 90 000 доларів за кождою подорож аж

ОРЕСТ СУМЕЖНЮК.

Світло в темряві.

Було собі, «на нашій славіній Україні» нечаше писанка «село Куромаци. Писанка, чи ні, село! Довге, хати рідко порозкидані, декотрі курні. На початку села стояла коршма, правда маленька, але тепленька. На середині села була велика коршма, мов груба Рухля розложилася, що гахичала громадян, як квочка курят. Кінчили село також жидівською хатою, не коршмою, але горівки й так можна було в ній відстати. Щоби Куромацим кривди не зробити, треба додати, що була там церков і школа. Ходили люди до церкви, молилися, а проте священник нарікав, що його парохіяне занебав своєю жаждою горівкової гасили. Се не в повні було з дійсністю згідне, а найкращим доказом на тверезість куромацивчан були рідкі білки в коршмі. Траплялося часом, що хтось комусь розбив голову, підбив око, аломив ногу або ребро, але, як сказано, такі випадки були рідкі — заледви пять або шість разів до року. Через те куромацивські люди і до суду рідко завдавалися, хоч

зобли з сусідних сіл люди говорили, що адвокати за гроші куромацивчан доми собі побудували. Та людських язиків, «к і їх воріт, не можна заперти...

Куромацивська школа була правдивим осередком культури. Діти на причуд гарно вміли читати, писати, хоч більшість була тумановата, як звичайно говорив учитель. За те чемні були діти, що й годі! Ідеш селом, — дітвори тобі «Cześć!» говорить. А як гарно вона співає вміла! Не даром ми Українці сповілюєм народом називаємо себе. Куромацивська дітворна на вулиці, чи на городі виспівує, аж душа з радості тріпочеться:

Polski my naród, polski lud, Krolewski szczer piastowy?

— Файно наш професор учить, нема що що казати — говорили люди, — он як ладно дітвяки вивікують!

Кооператив в Куромацих не було, по що ті! У селі два жидівські склепи зсього людям доставляли, чого тільки душа забагне. На передовку, що від Різдва починався, жиди збірали доволі довозили, ніколи його не бракло. А що дехто з куромацивчан з торбами ходив, — то

му жиди не були причиною, ґрунту вони нікому за бездруку не забрали, хіба за до-ги. Зрештою тому нема що дивуватися, бо «хто що кому винен, — віддати повинен». А жиди жити не треба? І вони собі кажуть, що тижня телята ріжуть, колачки їдять. За те куромацивчане рахунками в кооперативі голов собі не сушили. Най жиди рахують. Коротко сказавши, в Куромацих царив мир і благоволення...

Був у тому селі оден чоловік відмінний від других. Не зростом, а вдачею. До коршми не ходив, сидів у хаті, чи в книжці або газети. Скупий на слова завжди поважний, задуманий. Був сином бідної вдови. Пішов на війну, довго не вертав, а коли прийшов, оженився з одного газди. Куромацивчане його «підміною» називали.

— Скажіть куме, чи не варіят наш Берлюк; на заробок іде, а газети гейби який пан вичитує.

— Не гадайте, куме, він часом мудро вміє говорити.

— А чи єму газета їсти дасть? От пайгаш! Волібси за ті гроші ходати полатати.

Одного дня куромацивчане поба-

чили на коршмі прибитий великий папір.

— Що то, куме, там стоїть написане?

А Господь знає! От певно якась драчка прийшла в село.

А я чув, що ніби то якісь вибори мають бути.

— Ніби які?

— Та якихось послів будуть вибирати. Чи до Відні, чи до Аршава, вже добре не знаю.

— От захотілось чогось панам. Людсьм спокою не дають. Ходімо до коршми, може що довідаємось.

Коршма повніська. Воздух від диму сивий, мов сиратка. Під стелею завішена ляпка ледви блимає. Газди гомонять, курять, плюють і знов паканють.

За столом сидить начальник громади, перед ним кватирка і чарка. Побіч него кілька радних.

Війт устав і прикликав до себе Миколу Шепелявого.

— Ви маєте завтра їхати зі мною на форшпан. Мушу їхати до міста через вибори.

— Я маю з вами їхати? Хіба нема більше людей в громаді?

— А я вам приказую їхати, ро-

зумієте? Я маю вибори, ви то знаєте?

— А мені на що того знати! Я знаю, що сього року вже пять разів форшпан відбуду.

— Видите люди, як він мені відповідає. От наші люди! Говори з ними! Як ви, Миколо, не поїдете, то я на ваш кошт вишу фіру найму, а ще й кару заплачете. З виборами нема жарту.

Шепелявий відмовлявся, що коні не підкуті, розвора зломана, але нічо не помогло. По неволі згодився.

— Бо то люди мене слухайте! Я ваш війт і вам кривди зробити не дам. Всюди за вас заступаюся, чи в старостві, чи в поваті, чи перед секустратом. От ідуть вибори. Будемо посла до Аршава вибирати. Як би то всі мене послухали, як би то було добре! Дали-бисмо голоси усі зі села на того «пана з повяту».

І дороги зменшені і на допомогу би прислали. Бо пан усе паном. Пани нині всьоможут. І «аш дідич з дво-ра був би для нас ласкавий. А що би ми зробили, як би він нас насос-виська відмовив? Де би ми худобу пасли? Я вам говорю, що як зачне при виборах своїм Богом робити і

голосувати не так, як я вам раджу, то двір і до роботи вас не буде брати, а мазурів собі спровадит. А з повяту кари, як з мішка на вас посылитися. А пандари не будуть вас за непорядки коло хат ганчити? Кажу вам, що так буде, як не будете добре голоси давати.

У коршмі всьомозовкло; чути було лиш пикання фаялок, або дехто цикнув слиною кризь зуби. Ува газдів зачала працювати.

— Ваша правда пані війте — обізвався хтось. Страшний суд може для нас настати. Липше цілком до виборів не йти.

— Говори до гори. Власне, що всі маєте йти і ще жінки зі собою брати.

— А жінки чого там.

— Бо й баби мають голос; таке тепер право настало. Прочитайтеся на тім папері, що я на коршмі прибив. Всі разом повинні дати голос на того, на кого я пораджу, а бігме добре на тім виїдете!

Війт велів жидови подати пів літри горівки, випив сам і почастував радних, що біля нього сиділи.

— Ви не знаєте, що то вибори значат. Послом кождий хотів би бути. Зрештою може хто з перед війни

доки балон не буде сам оплачуватися. Таку саму підмогу буде виплачувати і уряд Аргентини. Буде цей балон літати також з Еспанії до Італії. Втім саме Франція бачить політику. Бо літаком буде полувана Еспанія з Італією, а обі ці держави бажають виперити Францію з Середземного моря і тому хотять мати найкращу комунікацію. Також Еспанія бажає з Аргентиною лучитися і утворити союз держав в південній Америці. Все те робить Французів дуже задрісаними.

АНГЛІЙСЬКИЙ парламент збирається д. 7 лютого на сесію. Кажуть, що це буде вже остання сесія та що в Англії прийде до нових виборів. Тому вже розпочинаються приготування до виборів. Онові виголосив промову англійський прем'єр Бальдун і проколував, що консерватисти знов переможуть при виборах і задержать владу у своїх руках. Ця панадія консерватистів опирається на вибори в р. 1924. Тоді побідили вони при виборах, бо вибрали 413 послів проти 191 послів соціалістичних і ліберальних. Але і соціалісти прагнуть до виборчої боротьби, щоб знову захопити владу, яку мали через короткий час перед останніми виборами. Тому хотять вони увійти в спілку з лібералами і разом стати до виборів. Уже і торгуються. Так отже до виборів в Англії правдоподібно стануть два табори: консервативний і „поступовий“.

АМЕРИКА, як пашемо, на інших місцях, відмовляла Франції „вічного миру“, зажадавши від неї щоб вона, проголосила війну злочинним себто незаконним ділом. Доки цього не буде, то Америка не хоче мішатися в європейські справи або як кажуть американські політики, „примірується доктрина“ (за-сади) „Монро“. Тому, що ця „доктрина Монро“ часто згадують і покликаються на неї, хочемо пояснити, що це таке. „Доктрина Монро“ є головною заповіддю американської політики. Проголосив її американський президент Монро в р. 1823 т. е. тоді, коли в Європі верховодив так званий „Святий Союз“ — Австрія, Прусія і Росія — а в Південній Америці йшла боротьба за визволення нових республік Аргентини, Чилі і Колумбії — з під еспанського панування. Святий Союз це була спілка трьох реакційних монархій, які після французької революції й упадку Наполеона заводили наново свій лад в Європі і, між іншим, хотіли завернути на еспанський престол Фердинанда Седмого та зби- ралися відібрати для нього назад втрачені колонії в Південній Америці. В той час Злучені Держави, які недавно були в тім самім положенні, що південно-американські республіки і, з другого боку, були вже досить сильні, щоб застерегтися проти колоніального

становища Америки, зробили устами Монро ту заяву, якої головний зміст заключається в першій реченні: „Американські землі здобуваючи і втримавши свою свободу і незалежність, не будуть в будуче предметом колонізації ніякої європейської держави“. В другій частині заяви сказано, що Злучені Держави не хочуть і не будуть втручатися в європейські війни, але пороблять всі заходи для своєї оборони, коли їх права й інтереси будуть загрожено і такою загровою вони будуть вважати всяку спробу європейських держав захопити під свою владу чи контролю південно-американські республіки.

ФРАНЦІЯ хотіла перехитрити Америку і намовляла її, щоб заключила з нею „вічний мир“. Але Америка придержується „доктрини Монро“ і не хоче мішатися до помовних європейських справ. Однак не могла відмовити „просто з моста“, бо це виглядало б, що вона протавиться „вічному миру“. Тому Америка пішла також на хитрощі і сказала Франції так: Америка радо заключить вічний мир але не лише з Францією, а зі всіма великими державами, які-що вони урочисто раз на завжди відкаються війни, проголошуючи кождо війну ділом незаконним т. е. розбійницьким. Франція не сподівалась такої відповіди і відповіла Америці, що вона готова є проголосити ділом незаконним, але лише війну заціли. На таке не хоче згодитися Америка, бо знає, що кожда держава, яка розпочинає війну, на цілий світ кричить, що її війна не є за-чужа, але оборонна. Також між Францією а Америкою зачалась заваба „в мир“ а звисно, що заваби ніхто поважно не трактує. Але мав Франція іншу поважну справу до Америки — а це є війна з французькими комуністами. Пять комуністичних послів, під проводом посла Кахіна, звинали до бунту французьких робітників. За це поставлено їх перед суд, засуджено на 2—3 літа в'язниці і посаджено в тюрму. На осінній сесії парламенту поставлено внесок, щоб послів випустити з тюрми на цілий час сесії. Уряд виступив послів в надії, що як сесія скінчиться, то він знову послів посадить в тюрму. Але кому ністичні послів також не в тім бити. Коли кінчилась сесія, вони так поховались, що поліція не могла їх знайти. (Кажуть, що вони були сховані в російсько-більшевицькій амбасаді) Колиж отворено по новим оці змову сесію парламенту, ці послів з'явилися в парламенті. Це виглядала на кини з уряду і тому Панкаре закликав парламенту, щоб д зловив в часі сесії заарештувати послів і посадити їх в тюрму, заявляючи рівночасно що як парламент не згодиться на арештування комуністичних послів,

то ціле міністерство подається до димісії. Парламент по бурливій дебаті великою більшістю голосів доволив урядові арештувати послів і ще того самого дня відставлено їх до криміналу. Але це ще не закінчує справи. Комуністи тепер ведуть шалену агітацію, уважаючи всіх своїх послів мучениками. А посол Кахіна, як велася в парламенті дебата над тим, чи замкнути його з товаришами до тюрми, забрав також голос і сказав так: Коли ми нас замикають перед виборами і не дозволяють нам брати участі в виборах, то це виходить лише на нашу користь. Ми всі будемо знов вибрані послами і ніхто з нас не в так певний мандат, як ми всі. Так отже комуністи дістають свіже оруже в виборчій боротьбі.

ІТАЛІЯ з Грецією від кількох літ ворогувала. Ворожнеча п'ястала ізза островів, званих „Додеканезос“. Ці острови перед війною належали до Туреччини, а коли Туреччину побито у всесвітній війні, ці острови перейшли під владу Греції. Але коли Турки побідили Греків в Малій Азії і через те дуже ослабили грецьку державу, тоді Італія по розбишачки напала на Додеканезос і прилучила до італійської держави. Греція-поскаржилася Союзом Народів, але цей нічо не міг допомогти Греції, бо італійський диктатор Муссоліні, сказав Союзом Народів, що він не мішався до цієї справи, бо й так Італія островів Греції не віддасть. Союз Народів не міг нічо зробити і слаба Греція мусіла погодитися з правом сильнішого. Але тепер Італія поставила Югославію обставити ворогами, щоб колись вони своїми руками придушили її. Маляри і Болгари дивляться невдоволено до Югославії, бо вона забрала їм землі по війні. Отже це певні союзники Італії. Оскільки Італія стала сильною ногою в Альбанії, зробивши з неї свій загумінок. Лишється ще Румунія і Греція, а вже Югославія була об- окружена перстеном ворогів. Що-до Румунії, то вона тепер ніби-то в союзі а Югославію, але Румунію легко перекупити, бо це циганська держава і ніякі угоди не додержує. От і вже румунський міністер заповів, що вибирається до Риму і певно там заключить якусь угоду з Італією і в разі війни Румунія нападе на Югославію ззаду, як це звичайно Румунія любить робити. Тепер Італія мусіла ще Грецію укусити. Удалось їй це досить легко. Помогла їй позичити грошей черга Союзу Народів, а при тім ще обіцяла якісь охляди. От, як звичайно дівчак бідака легко чимбує привагати. А до того ж Греція а Югославію є стара с-р-ка за пристань Солунь (С-льоніке) Ця пристань належить тепер до Греції, але Югославія хотіла-би мати цю

пристань, бо їй дуже потрібна. От це все є причиною, що Греція тепер починає йти на ласку Італії, тим радше, що Італія за це не жадає помічати від Греції, але лише невтральності на випадок війни Італії а Югославію.

МАДЯРСЬКИЙ примас о. Юстиніан Середі дівав онові свячення з рук самого Папи Пія XI. По свяченні відбувся в Ватикані святочний обід, в яким взяв участь сам Папа. Сидів він при окремій століку під baldachimом, а напроти Папи при другім столі сидів о. Середі, а побіч него кардинали і ватиканські достойники. Тим бажав Папа відзначити о. Середі, якого іменоване примасом розгнівало мадярських матнатів. Є дві причини того невдоволення. Про першу ми вже писали, а саме о. Середі є „легітимістом“, т. е. бажав, щоб мадярським королем був без вибору Оттон, син помершого короля Карла. Отже проти іменовання його примасом протестували магнати, які є противниками „легітимістів“. Але і магнати-легітимісти також невдоволені з тої причини, що новоіменований примас є сином словацьких селян і був у хлопцям віці почтовим пісянцем. Називався він Герге Шапучек і був сином бідних бідних словацьких родичів. За старанням місцевого пароха пішов до вищих шкіл, опісля вступив до монастиря Бенедиктинів і там змінив собі слов'янське прізвище Шапучек — на мадярське Середі, а імя Герге — на Юстиніан. Відтак вислано його до Риму, де кардинал Гаспарі пізнав його великі спосібності і поручив йому написати канонічне право. З поручення йому завдання звязався він як найкраще й невдовзі видав він 14 томів канонічного права. За це іменовано його примасом Мадярів і кардиналом. Невдоволені теж імя іменоване також і Словаки. Іх газети нарікають, що колишній їх земляк Шапучек забув про нарід, з якого походив, і грає тепер роллю мадярського патріота, тай зозветься тепер гейби був родовитим Мадяром.

Всячина.

Наших передплатників просимо щоб як найскорше надіслали передплату.

Через недогляд переставлено в останній числі 2 і 3 сторони і деякі примірники пішли в світ з тою хибію. Зробила це друкарня мимоволі в поспіху. Просимо вибачити цей недогляд.

Старшини УГА на своїй нараді у Львові д. 15 січня призначили всі соймові „дикі“ кандидатури шкідливими і рішили їх безоглядно поборовати як шкідливі — включаючи сюди і

гурток Трильовського. Що-до інших партійних кандидатур — рішено візвати всі партії, щоб деля добра укр. справи з'єдинилися в однім фронті.

До зльокантованих службовиків, котрі мають бути наділені емеритурою, як то в попередньому числі Укр. Голосу заповано, входять під увагу також цивільні і військові емерити, яким має бути виплачена підмога (wsparga) на підставі підписаного дотичного договору в Римі дня 6. квітня 1922 р. Правної поради уділяє своїм членам в рамках затвердженого статута — Дмитро Колісник, голова, у Львові вул. Городецька ч. 95.

Рецепти для П. Т. Робітників і Урядників державних самоврядних і приватних, для членів повіт, колійов. кас для хорих приладжується негайно і точно після приписів. Замовлення з провінції також телеграфічно виконує відворотно. Аптіна і Дрогобін під „Зайздого“ вул. Франц шанська 24.

Новинки

СІЛЬСЬКИЙ ПРОМИСЛОВЕЦЬ. Перед Великднем минулого року прийшов до банку „Защита Землі“ у Львові якийсь чоловік, котрий на вексель з печаткою громади Мєрвичі пов. Жовква і з підписами господарів Василя Бандурки, Василя Самотія і Михайла Фориса пожив 300 зл. Речинець сплати припадав 12. липня 1927. Коли тоді вексель не був заплачений, дирекція банку вислала листи до громади сільського уряду і до всіх трьох господарів, що як вексель не буде заплачений, то справу передасть суду. В кілька днів прийшов до банку віт громади з трема підписаними на векселі селянами і заявили, що печатка громади і всі підписи є сфальшовані. Банк повідомив поліцію, і директор банку виїхав до села Мєрвичі, де пізнав того чоловіка, що побрав гроші в банку. Є тим тамтешній господар Михайло Должанський. Переведено в него ревізію і знайдено більше фальшованих векселів. Його арештовано.

ХОТІЛИ СПАЛИТИ ЖІНКУ ЖИВЦЕМ. В однім селі на Верховині не було добра. То дощі безнастанні, то град, то вогонь — селян брала розпука. Пречинь не каравби їх Господь Бог, якби не були грішні люди. Отже яка причина тим нещастям? Знайшли її в одній вдові, бо казали, що то чарівниця і її то все робота. Кількох пастухів хопили вдову, саюмо вивели до ліса, щоб її там спалити. На крик нещасливої надбігли лісничі та освободили з рук фанатиків, які лиш на загрозу, що будуть до них стріляти, лишили жінку в спокою. Вдова мусіла однак з села забратися.

ЧОЛОВІК БЕЗ ГОЛОВИ. Дивний випадок стався в Парижі. Один чоловік переходив вулицю і впав під колеса автобуса, який несподівано надіхав. Колеса автобуса зовсім відрубали йому голову, так що вона впала дальше від тулови. Якеж було

здивованне людей, коли чоловік без голови встав і руками так вимахував, гейби шукав голови. Зробивши кілька кроків, упав він на землю і вже не рушався. Подібне можна бачити в курей; коли їм відрубати голову раптово, то вони без голови скачуть.

ЗАСТУПНИК В КРЕМІНАЛІ. Злодій Андрія Піза в Ряшева засудив суд в Лодзі на 3 місяці за крадіж. Але Піза обравував, що йому не оплатиться сидіти в креміналі бо в зимі зlodі мають добрий заробок, тому наймив собі за 50 доларів заступника Войцеха Пеля, щоб за него відсидів 3 місяця в креміналі. Описав дав по 75 зл. двома секретарям суду, щоб згодились на те, щоб кару відсидів за него заступник. І так сталося: заступник сидів в креміналі, а Піза далі крав. Але поховзулася йому нога — поліція зловила його і дуже була тим здивована, що він не сидить в креміналі. Тепер ціла справа вийшла на яву, в креміналі опинилися аж 4 особи: Андрій Піза, його заступник і 2 секретарі суду.

КОСТИ МАМУТА ЗПЕРЕД 20000 ЛІТ. Колись жив в Європі звір великанських розмірів — мамут, чого доказом є його кости, які деколи викопують з землі. Цей звір був подібний до слона, тільки величезно ріжнівся. Був він високий на три метри, а клеваки його були довгі на сім метрів. В Тирнаві при копанні глини до цегельні, в глибині 8 метрів, найдено недавно кілька великих костей, два зуби і чашку. Учені ствердили, що це є останній мамут і лежить в землі вже 20000 літ.

СМЕРТЬ КНЯЗЯ ЦИГАНІВ. В Паркані, на Чехо-Словацьчині відбувся похорон Горвата, князя Циганів. На похорон зібралось маси-масених Циганів з дальших сторін та других країв. Покійника одягнули в шовки. В руку дали йому гарпа, на знак влади над конем і жінкою, а по боках в домовині уклали вино і горілку. Похорон відправляло 30 музичних банд, на конях.

КІЛЬКО ЧАСУ ТРЕВА, ЩОБИ З ДЕРЕВА БУВ ГАЗЕТНИЙ ПАПІР. Власник одної папірні в Гарду хотів довідатися, кілька часу треба заки пень дерева переміниться в газету. Приказав зрубати недалеко фабрики три дерева о 7 годині 35 минут рано. Обдерли з него кору і зараз відіслали до фабрики. Пні перемінили так скоро в планин деревляну масу, що вже в 9 годині 40 минут перед полуднем вийшов з машини перший звіт газетного паперу. Привезли папір у друкарню, віддалену 4 кілометрів, автом. В друкарні зараз його ужили на випечання газети. В 11 години перед полуднем вже продавали на вулиці газету, випечану на папері із дерева, зрубаного в 7 годині 35 минут. — Отже за 3 години 25 минут читали люди в місті найновіший звіт згодлення на папері із дерева, що його галуззя ще минулого вечора давало тівз.

ЖАБА В ЧЕРЕВІ. В селі Ротендорф в Баварії сталася така подія. 14-літній пастух тамашного господаря скарживсь довгий час на великий біль в череві. Від'езено його до лікаря, а цей при помочі лучів Рентгена ствердив, що пастух має жабу в череві. Показалося, що хлопець в часі, як пас худобу в полі, пив з потічка воду і правдоподібно ликнув жабу якою ікру, з якої опісля розвинулась в животі жаба.

вибори собі пригадає. Будуть вам всякі дурниці дурисвіти говорити. Уже тепер їх досить наможилось. Бдні називаються „бундисти“, другі „босняки“, треті „сирровіци“, потім же „редукалі“ і чорт їх ще там знає, які. А ми на одного! На того пана з повяту. Чи годитесь панове громадо?

Кількох відозвалось: „та най буде“.

— Ов, лиш вас кілька! А де решта? Видно вже вас хтос підюджує і бунтує. Але я знаю того бунтівника, знаю, хто газети на чекірках дівам і парубкам вичитує. Чомусь як тепер із нори вилазить. Доси в хаті гнів. І скажіть, добрі люди, такий жебрак он-той Берлюк громаду бунтує.

— Війте, цитьте, бо він є тут — щепнув радий.

— Най буде! Ви гадаєте, що я его боюся? Я віт мав би жебрати боїться? Видів хто таке на світі?

Рантом товпа заворушилась, розступилася, а перед вітом став мужчина середніх літ о інтелігентних чертах лиця. Дрожачі уста зраджунали зворушення, котре він

старався опанувати. Коршма замерла, занувало напруження.

— Ось я, пане начальнику, чого вам від мене треба.

— Ти бунтаре, ти в селі бунтацію робиш.

— Числіться, начальнику, зі словами.

— Я тобі зуби почислю. Абис знав, з ким заціпаєш!

— Як я громаду бунтую?

— Як? Зкажегів на якогось посла агітуєш, по вечірках з тим ходиш.

— А ви, пане начальнику, тепер у коршмі не агітували?

— Тобі зась до того! Я маю право! На го я віт!

— То я вам, вітге, і вам усім, громадяне, скажу, що й мені і кождо му вільно агітувати з тою хвилею, як вибори розписані.

— Як то? Ти віджауєшся перешкоджувати мені урядувати? Я шандарам велю тебе замкнути.

— Пане начальнику, знади ви Панькову маму?

Коршма зарева могучим сміхом.

— Ти торбую, як шелесну тя по за вуха, то пізнаєш, хто я.

— Але як я вам віддам, то ви не спам'ятаєте, хто вас шелеснув. Проту пробувати.

Вітг зняковів. Рішуча Берлюкова постава його проходила. Сів виліз чарку горівки.

— Панове громадяне, — відозвався Берлюк, — говорив вітг за вибори, позвольте й мені дещо сказати.

— Говори, Прокопе, говори! — загукали присутні.

— Мовчи! — кричить вітг.

— Най говорити! — зарева товпа. Стань на лавку, аби ми всі чули!

Вітг замовк. Прокіп Берлюк став говорити:

— Же вам вітг сказав, що мають бути вибори. Будуть вибирати послів до сойму і сенату до Варшави. Що до сойму і сенату? Є то кузня, де куляють закони для цілої держави. А ковалями є послів, котрих мають тепер вибирати. Сі ковали можуть такі обручи на наскувати, що гірко під ними видержати. Ясно вам стане, що треба своїх послів вибрати. Голосувати на таких, щоб знали наші потреби, нашу бід, щоб вміли за нас постояти. Хтож був би найліпшим нашим послом? Чи який чужинець? Чи той пан з „повяту“, за котрим наш начальник агітує? Але запитайтесь, чого той пан з „повяту“ жебрає у вас голосів? Раз він

пан, то й без вибору може послом бути. Отже так не є, щоб хтос був послом, треба його вибрати.

Ось і лізуть ті панки до вас, громадяне, і жебрають голосів, вашими приятелями себе називають. Вибери такого панка з „повяту“, най він вашими голосами до сойму увійде, а тоді він вам покаже, чий він приятель! Хтож може бути нашим послом, на кого нам треба голосувати? На чужинця, чи на Українця?

— Мовчи, полатайку, я тобі дам! Я вітг приказую мовчати.

— Говори, Прокопе, говори! — загомоніли присутні.

— Ми маємо тільки на Українця голосувати, а не дається обіцянками добрих доріг, за помочи, або інших помий здурити. Коби ви знали свої права, коби ви знали, ким ви є, яка нас велика сила! Ми є великий український народ, але часта нас жие під Польщею. І ось ми маємо тепер послів до Варшави вибирати, але всяке гайворонне з краканем кладається до вас з обіцянками, хоче нашими голосами вибраним бути, щоб потім на нас кайдани в соймі кувати. Чи є хто з вас, щоб дав себе за продати і на чужинця голосувати? Як що такий чоловік є, то

він гірший від Юди, що Христа жидом продав. Не продавайте вашого Христа — правди за добрі дороги, за помочи, за ковбаси, або за дреглі. Чоловік, що зраджує свій народ, — зрадником називається, а той що при виборах свій голос зжидом продає і ще других до того намовляє, — хрунем називається. Питаюся вас, чи є між вами зрадник — хрунь?

— Вітг! — кликнув хтос з товпи.

— Хто то сказав? — встаючи питає вітг.

— Хрунь, хрунь, хрунь! — вадобувались то сям, то там голоси з товпи.

Вітг сів.

Шляк тебе жебраку трафить! — крикнув ударивши п'ястком об стіл, Завтра до цюпи підеш! — Берлюк став перед вітгом.

— Пане начальнику, не страшака я син. Ось нате мою грудь, пробийте ножем в саме серце, а за своїм я стою буду. Воював я за Україну з крісом у руці, не боявся кулі і вас не боюся. Розумієте? Положіть мене трупом, то я не відступлю від свого. Я мушу людям очі отворити, до чого ви їх намоуляете, яку заразу ви між них сієте. Люди! Ось

зараза за столом сидить і горілку пє, чи даєте себе заразити?

— Не дамо! не дамо! — загули гуртом.

— За мною всі з коршми! — сказав Берлюк і вийшов. За ним посунули всі і коршма опорожнилася. Остався вітг із одним радним, що сидів за столом. Але і той встав і пустився до дверей.

— Гов, куме Якиме, де йдете? — каже вітг. Ходіть, діпемо горівки.

— Ні, дякую пам, начальнику, пішли всі і я піду. І вийшов.

На другий день на вітговій коморі було вулгем таке написане:

Жир вам хруні всім приносим, Жир то вічний свинський знак, Жира, жира в панів просим, Хрунь богатий, чи бідак.

Разом рила наставляймо І як свині покичім, Всі охлади пожираймо, Ми не втрамим на нічмі.

Люде збігались дивитися на те „показання“, читали, дехто вже й на пам'ять умів.

А вітг поїхав по шандарів...

КОНЯКИ
ВІСКА

Winkelhausen

РУМИ
ДРАКИ

ZAKŁADY PRZEMYSŁOWE WINKELHAUSEN. TOW. AKC. STAROGARD - POMORZE. ZAŁ. 1846.

СУЛТАНСЬКІ СКАРБИ. Швайцарський торговець дороговціностями, Іансон, якого турецький уряд покликав, щоб він обчислив вартість золота і жемчугів, що захоплені в скарбниці давніх султанів, вернувшись до Женевы, не сповнивши свого завдання. Він каже, що не міг навіть приблизно підрахувати скільки варті всі ті діаманти, рубіни, сафіри, перли та золоті вироби, які йому показали заховані за кількома воротами, при яких скрізь стояла кріпка варта. Послідні двері такі важкі, що щоб їх відчинити, треба 8 людей. В скарбниці стоять великі начиння, повні дороговціних каменів і перел та прекрасні вироби зі золота, прикрашені також жемчугами. Між ними були різного кольору діаманти та перли незвичайної величини, так, що годі було підрахувати, скільки се все вартує.

ВОВКИ в Виленщині не дають спокою тамошнім селам. Вони стадами нападають і поривають худобу. Так оного стадо вовків напало на село Дроздово повіту молодечанського. Зраз на початку села пожерли двох псів і кілька телят та овець. Цю-но на алярм збіглися люди і огнем та криками виположили вовків.

НОВІ КНИЖКИ.

Ілюстрований Український Національний Календар на рік 1928. Видавня „Українського Голосу“ під редакцією М. Струтинського. Перемишль 1927. Четвертий річний перемиського календаря, так добре відомого нашим читачам, представляється дуже гарно й належить до кращих із сегорічних календарів. Порівнюючи з попередніми річниками, бачимо в ньому деякі зміни на краще, перш усього змінився популярний характер календаря на загально-народний, а крім цього місце передруків зайняли майже виключно оригінальні речі. Як у всіх майже сучасних календарях, слабо заступлена тут чисто-літературна частина (белетристики зовсім нема), а переважають статі публіцистичні, історичні, спомини, веселий куток. Добір матеріалу дуже вдатний і дослідливий; у всьому укладі легко пізнати одну ідейну лінію: гуртування й освідомлення найширшого нашого загалу на ґрунті національно-сборницької ідеї, при чому порушено найважливіші актуальні проблеми. До найцікавіших річей належать такі статі: Д-ра Ілжи „По шляху до самостійності і соборності“, І. Кедри „Берестейський жар“, В. Щурата „Про укр. національний гимн“, Донцова „На перехрестних стежках“ (до літературної кризи на В. Україні), спомини споминів Д. Паліва „Перший листопад“, на політичні теми статті О. Черкавського й М. Струтинського, які цікава інформаційна стаття М. Творидла „Як ми відбудували наше село?“ Низка фейлетонів Г. Чипки (передруки) порушує теми, цікаві для селян. Взагалі, останній перемиський календар це цікавий корисна книжка і диво, що крім прихильної згадки в закордонному часописі „Prager Presse“ ніхто в нас не згадав про неї. — Е. Грицак.

Календар - альманах „Дніпро“ на переступний рік 1928. Річник V. У Львові, 1927. Наказом українського Товариства допомоги емігрантам в Великої України. — стор. 128.8. — Альманах „Дніпра“ здобули вже собі в нас велике призначення й популярність з огляду на свій окремих зміст і характер. Найперше співробітниками їх є майже виключно Наддніпрянці, що вміють писати гарно й оригінально, крім цього статі відносяться до В. України і тому тут усе багато споминів з часів революції, визвольних воєн і існування української держави. Останній альманах присвячений 10-літтю укр. революції і з 4 статей на цю тему є найкраща Донцова п. н. „Чим є російська революція“, в якій доказує

автор, що остання російська революція не є висловом сили й могутності, а навпаки упадку великодержавної ідеї Росії, що виходить тільки на нашу користь. У цілій низці споминів заслугоє на окрему згадку „З днів Sturm und Drang“ А. Мартинського, автора дуже цікавих споминів у попередніх річниках „Дніпра“. Слабшу частину альманаха становить літературний відділ головню белетристика, але це вже загальне явище, яке стрічаємо в усіх сучасних календарях. — Е. Грицак.

Надіслане.

Просимо прочитати!

Кожний наддніпрянець, що побував на Великій Україні, певно оповідав Вам, Шановний Читачу, як гарно ставилося до нього тамтешнє українське громадянство, як дбало про свого далекого, але такого близького земляка з Наддніпрянщини, як спішило улаштувати його на посади, дати якусь роботу, та всяко допомогло. Тому ми, невеличкі вигнаці з В. України, згуртовані в „Українським Товаристві“ до допомоги емігрантам з В. України, й маємо сміливість просити Вас, Шановний Читачу з Наддніпрянщини, за маленьку відплату: допомогти і нам, Вашим землякам — наддніпрянцям: Купити бодай наш календар-альманах „Дніпро“! Цим Ви улегшите тяжке завдання нашого Запозомого Товариства: нести посылку поміч потрібним вигнацям. „З миру по нитці — голому сорочка!“ — каже приповідка.

Альманах наш недорогий, а чистий зиск від розпродажі його йде на підсилення нашого Запозомого фонду. „Дніпро“ зате дасть Вам цікаву лектуру: розкаже про великі змагання 1917 — 1919 рр., бо він у цілості присвячений **десятиліттю великої української революції** й містить цілу низку статей, споминів та оповідає про події згаданих років.

В альманаху поміщені статті І. Бонковського, В. Диканського, Д. Донцова, В. Дорошенка, В. Завадського, В. Завадського, В. Короліва, І. Липи, Ю. Липи, О. Лотоцького, Е. Маланюка, А. Маршинського, В. Садовського та ин. Окладника роботи проф. П. Холодного.

Купити і не пожалуйте! Календар - альманах „Дніпро“ на р. 1928-й (річний V-й) можна абубати по всіх українських книгарнях або просто від видавництва: Львів, вул. Руська ч. 3. III. поверх. Один примірник коштує 3 зол., з пересилкою 3.30.

Також приймаються зголошення у члени Т-ва. Місячна вkladка 2 з.

Потрібна Інструкторка до учениці з висшої гімназії на провінцію. Платня по умові. Зголошення до Адм. „Укр. Гол.“

На ювілейний дар для О. Коблянської, зложили отсі перемиські Громадяни: (в доларях) семінар 8, гімназія 5, тов. „Союз України“ 10, О. Ціпановська 1, О. Левкевич 1, М. Гринякова 1, Кульчицька Олена 1, Кульчицька Ольга 1, М. Бордуковна 1, О. Шматова 1, Я. Мандюкова 1, Кульчицька Кліментина 1, Волянська Волод. І. О. Греголінська 1, Е. Загайкевича 1, Котисова 1, Т. Секелова 1, Демчукова 1, Ростковичева 1, Любоничева 1, Савицька 1, Приймова 1, Дублянська М. 1, (в золотих): Котецька 2, Мелянко 2, Я. Вахнянинова 1, Заяцева 1, Л. Дмоховська 5, Безушко 5, Гоца 1, Годованцева 1, Петерсова 1.30, Гамчикевичева 2, Фільцова 3, Грехова 2, Татух 2, Н. Татух 2, Карпачова 2, Колчановська 1, Подлуска 3, Зарака 0.50, Ярочевич 3, Косова 2, Кормошева Л. 5, Кормошева О. 2, Войтовичева 3, І. Негребецька 3, О. Негребецька 2, Ярмечкевича 1.50, Шеховичева 2, Околотова 3, Марченко 2.

Шевський челядник пошукує заняття на нову роботу або репарації, також може обняти заряд в шевській роботі. Має машину. Довіря гідний. Зголошення слати до Ред. Укр. Гол. під „челядник“

Загальні Збори Т-ва „Українська Бесіда“ в Перемишлі відбудуться дня 27 січня о год. 11, 7 зглядно 7 вечером в домі Т-ва.

Др. Михайло Ков лікар очей (окуліст) ординує в Перемишлі, вул. Міцкевича 11. (в поштовім будинку).

„FOSFOR“

ФАБРИКА ШТУЧНИХ НАВОЗІВ

L w o w

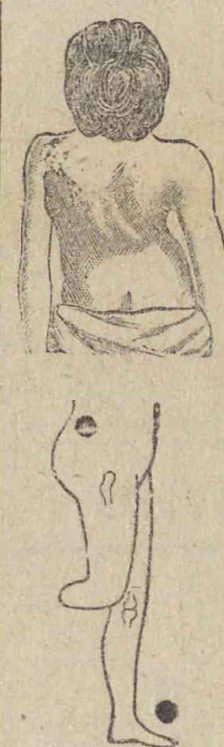
PLAC MARJACKI 6/7. Telefon 44-48

Зариски 15 естків

на листівку і зажадай муж. годинник за зол. 8.95 під кличем мінімальний зиск а великий оборот, вислаємо мужеський кишеньковий швайцарський годинник з добрим ходом-тільки за 8.95 с. В липшій гатунку Б 10 з. 50 с. Гатунку С 13 з. 25 с. Годинник знаної марки „МОЗЕР“ на каміннях 18 з. 50 с. Гатунку Л. 20 з. 50 с. Мужеський і дамський-ручний 12 з. 95 с., в липшій гатунку 14 з. 50 с. З двома дзвінками знаної фірми „БЕКЕР“ 15 з. 50 с. — **Увага!** До кожного годинника додаємо ланцюшок або шовковий пасочок даром. Задатку не потрібно. — Платиться при виборі. — За опакування і пересилку платити купуючий. Без ризика! Коли не сподобається, звертаємо гроші. Polskie Źródło, Warszawa Nalewki 27.

ЖАДАЙТЕ у всіх кооперативах і крамницях

„МУТА“ МИЛО ОДИНОКОЇ УКР. КООПЕРАТИВНОЇ ФАБРИКИ ЦЕНТРОСОЮЗ



Ратуйте ваше здоров'я!

Приймаю хворих, що їм наростають горби, (частіше запалення) і кривіють: стриж хребетний, коліна, бедра, стопи, всілякий сугуст, недоходіння й параліж ніг у дітей і старих осіб! та застосовую в цих випадках спеціальні лінійні ортопедичні апарати а на наростаючі горби і скривлення плечей лінійні горсети-наплечники ортопедичні різних системів. — Для ампутованих ніг і рук зладжую в мойому заведенні протези (штучні руки і ноги) по німецькій і американській системі. Спеціальністю мойого заведення є ортопедичні апарати, що вирівнюють всілякі здеформовані ніг і закривають всілякі каліцтва стіп.

Зголошення хворих приймає:

Ортопед-директор **РАПАПОРТ** Спеціальне лінійно-ортопедичне Заведення

від 9—1 год. і 3—7 попол.

Львів, вул. Красіцьких ч. 8.



10 фляшок Emulsji Scott'a

випила отся дитина. Ї вона добре розвинена умово і фізично без залишної грубости. Маючи 6 літ — важить 60 фунтів. Кожра дитина може добре, здорово виглядати, коли час від часу буде заживати регулярно транову Емультсію Шкота.

До набуття у всіх апіках і апічних складах.

Жадайте тільки оригінальної Емультсії Шкота.

ЧИ ВИ ВЖЕ ЗАМОВИЛИ НАЙЛІПШЕ ГОРІШНЬО-ШЛЕСЬКЕ ВУГЛЯ ПО 32.60 зол. ЗА 10 СОНТАРИВ ЛЬОКО КОПАЛЬНЯ.

В СІЧНІ **ПОМІЧНІ ПОГНОЇ** НАЙДЕШЕВШІ, СПИШІТЬСЯ ЗІ ЗАМОВЛЕННЯМ! ЖАДАЙТЕ ЦІННИКІВ! НАЙЛІПШІ ПОГНОЇ, ВУГОЛЬ і ВАПНО доставляє лише **Спілка Українських Агрономів** Львів, вул. Собіського 28.

Хочете, щоб в зимі корови добре доїлися, кури неслися, свині тучилися — купуйте **ФОСФОРОВЕ ПАШНЕ ВАПНО** 5 кг. (вистарчає на цілу зиму) коштує льоко Львів 5.50 зол.

Хочете мати 1.000 зол. доходу з морга — жадайте безплатного часопису „**Цуцровник**“ від Спілки Українських Агрономів, Львів, вул. Собіського 28. Залучіть поштовий значок на пересилку.

Аптика і Дрогерія під „Звіздою“ існуюча від 50 літ

в Перемишлі, ул. Францішканська ч. 24 (біля вежі)

поручає всякі апічні ліки і всі артикули входячі в круг дрогерії.

СУПЕРФОСФАТИ: кістні і фосфорово-азотові, **МІНЕРАЛЬНІ** і амоніальні, **РЕФОРМФОСФАТИ:** кістні і мінеральні від 18 до 26% P₂O₅!!! **ТОМАСИНИ:** „Колумета“ — „ЗВІЗДА“ і інші краєві і заграничні **СОЛІ** поташові і **КАІНІТ** — **АЗОТНЯК** — **САЛІТРА** (ХОЖОВСЬКА) амоніальна **САЛІТРА** хілійська — **СІРЧАН** амоніальний

Доставляємо вагоном і деталічно по фабр. цінах і на найвигідніших умовах кредитових.

Важно навозове палене і мелене (97% CaO) — Важно будівляне. **ФОСФОРІТИ** палені і мелені (CaO і розп. P₂O₅)

КИЛИМИ

хідники, фіранки, матері на меблі, лінолеум і т. п. найдешевше і на ВИГІДНИХ УМОВАХ можна дістати в фірмі

Маркус Штольцберг, Перемишль вул. Францішканська ч. 1 напроти О. Францішканів.

ОКРУЖНА АПТИКА

П. Шанцера давній **Шварца**. Магістер **М. Лявфер** Перемишль, Францішканська 5 напроти костела ОО. Францішканів

ПОРУЧАЄ: найновіші **ВІТАМІНОВІ** середники поручені через пп. Лікарів: **ЛЮКУТАТЕ** — **ОВОЧІ** — **БУЛЬБИ** **МАРМОЛЯДИ**. Свіжий рибий **ТРАН**, **ЦУКОРКИ** і **СІРОПИ** проти кашлю і хрипці, **МАСТІ** проти відмороження і **КРЕМИ** до твари і рук. —

СУПЕРФОСФАТ

ФАБРИКА ШТУЧНИХ НАВОЗІВ

Йосифа і Кароля Товарицьких

СПІЛКА АКЦІЙНА

Львів, вул. Коперника ч. 9.

ТЕЛЕФОН Nr. 9-11.

Доставляє на догідних кредитових умовах штучні навози як:

суперфосфат, потасові соли, каїніт, азотняк, салітру амоніальну, сірчан амоні, томасину, мелене вапно палене, також спеціальні мішанки навозові під городовину, квіти та овочеві дерева.

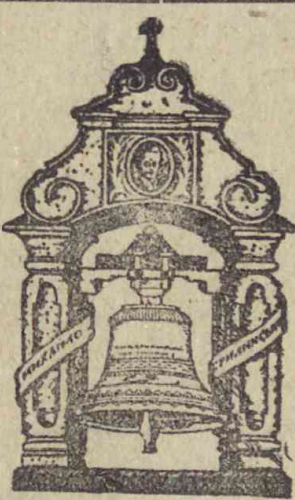
ЛІКЕРИ зробити дома може кождий **ЛІКЕРИ**

в 70 різних смаках „**STELLA**“ в 70 різних смаках

До набуття в апічних складах.

Головний склад: **В. І. Мушинський** в Перемишлі, Галичина.

Для П. Т. кооператив і торговель відповідний опуст.



УВАГА

Не купуйте дзвонів по чужих фірмах, котрі Вас використовують, а в додатку дають Вам дзвони з лихої криці. **Найкращі, найтриваліші, а крім того гармонійні і мелодійні дзвони** дістанеться лише

в одинокій українській ліярні дзвонів

Михайла Брилинського

у Львові-Замарстинів ул. св. Михайла ч. 14.

Ратуйте ваше здоров'я!

Ратуючі і Поміч для хворих мужчин, жінок і дітей!! на перепуклини, (осунення кишок) пахвини, себто боляк біля ноги, пупця і шлунка!! Без **НОЖА**, без **КРІВАВОЇ** операції!! Не занедайте руптури, хочби й найменшої, бо она стає великою як людська голова, як коновка, може стати небезпечною для життя, й може спричинити скрут кишок і гангрену, а внаслідок того — смерть!! Радикально спинаю і усуваю найнебезпечніші і найбільші перепуклини, через пристосовання моїх спеціальних лінійних руптурових бандажів-опасок, що є споряджені на підставі мойого, найновішого методу і **жодного** заложені факвою! з успіхом! Спеціальні черевні пояси на обрив кишок, великі обвислі животи, проти згубності черева і випадення матиці. — Еластичні і гумові бандажі на жилики ніг, котрі

можуть тріснути і великі терпіння спричинити!! Бандажі після операції черева, сліпої кишки і штучних відходових отворів. — Зголошення хворих, приймає:

Ортопед — директор **РАПАПОРТ** Спеціальне лінійно-ортопедичне Заведення від 9—1 год. і 3—7 попол. Львів вул. Красіцьких ч. 8.